

# Enquête annuelle de 2018 sur le transport de passagers par autobus et le transport urbain

**CONFIDENTIEL une fois rempli.**

According to our files your language of preference is French, should you wish to receive this document in English, please call us toll-free at:  
1-800-565-1685 or TTY 1-855-382-7745

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19.  
**EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.**

## Introduction

### But de l'enquête

Cette enquête sert à recueillir les données financières et les données d'exploitation nécessaires à l'élaboration des politiques et des programmes économiques nationaux et régionaux. Les renseignements que vous fournissez pourraient aussi être utilisés par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche. Veuillez consulter le [www.statcan.gc.ca/survey-enquete/index-fra.htm](http://www.statcan.gc.ca/survey-enquete/index-fra.htm) pour obtenir davantage de renseignements sur cette enquête.

### Sécurité des renseignements transmis par télécopieur ou courriel

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou courriel peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada garantit la protection de tous les renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*.

**Note :** Nos questionnaires en ligne sont sécurisés, il n'y a aucun risque d'interception des renseignements lorsque vous répondez aux enquêtes en ligne de Statistique Canada.

### Confidentialité

La *Loi sur la statistique* protège la confidentialité des renseignements recueillis par Statistique Canada.

### Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Les renseignements sur la confidentialité, les ententes de partage de données et les couplages d'enregistrements se trouvent à la dernière page du questionnaire.

**Veillez retourner le questionnaire dans les 21 jours.**

**Veillez poster le questionnaire dûment rempli dans l'enveloppe ci-jointe ou le télécopier à Statistique Canada au 1-888-883-7999.**

S'il vous est impossible de le remplir dans les 21 jours **OU** si vous avez besoin d'aide, appelez-nous au **1-800-565-1685** ou **ATS 1-855-382-7745**.

Statistique Canada  
Division des opérations et de l'intégration  
150, promenade Tunney's Pasture  
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Consultez notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca)

## Instructions de déclaration

- Veuillez écrire en caractères d'imprimerie, à l'encre.
- Déclarez les montants **en milliers de dollars canadiens**.
- **Exclure** la taxe de vente.
- Les pourcentages devraient être arrondis en nombres entiers.
- Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, fournir l'estimation la plus exacte possible.

## Renseignements sur l'entreprise ou l'organisation et la personne-ressource

### 1. Vérifier ou indiquer la dénomination sociale et le nom commercial de l'entreprise ou de l'organisation et corrigez-les au besoin.

**Note :** Les modifications apportées à la dénomination sociale doivent être effectuées uniquement dans le but de corriger une erreur d'orthographe ou de typographie.

Dénomination sociale

Nom commercial (s'il y a lieu)

### 2. Vérifier ou indiquer les coordonnées de la personne-ressource de l'entreprise ou de l'organisation désignée pour recevoir ce questionnaire et corrigez-les au besoin.

**Note :** La personne-ressource désignée est la personne qui devrait recevoir ce questionnaire, mais elle n'est pas nécessairement celle qui le remplit.

Prénom

Nom de famille

Titre

Langue de communication préférée

Français

Anglais

Adresse postale (numéro et rue)

Ville

Province, territoire ou état

Code postal ou code de zone

Exemple : A9A 9A9 ou 12345-1234

Pays

Adresse de courriel

Exemple : utilisateur@exemple.gov.ca

Numéro de téléphone (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

Numéro de poste

(s'il y a lieu)

Numéro de télécopieur (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

3. Vérifier ou indiquer le statut opérationnel actuel de l'entreprise ou de l'organisation identifié au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial mentionnés ci-dessus.

B00323

1  Opérationnelle → Passez à la question 4

2  N'est pas opérationnelle en ce moment

p. ex. fermeture temporaire ou permanente, changement de propriétaire

Pourquoi cette entreprise ou organisation n'est-elle pas opérationnelle en ce moment?

B00309

2  Exploitation saisonnière → Passez à la question 3a

3  A cessé ses activités → Passez à la question 3b

4  A vendu ses entités opérationnelles → Passez à la question 3c

5  A fusionné avec plusieurs entreprises ou organisations → Passez à la question 3d

6  Temporairement inactive, mais rouvrira → Passez à la question 3e

7  N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons → Passez à la question 3f

### 3a. Exploitation saisonnière

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités pour la saison?

Date B00217

AAAA	MM	JJ

Quand cette entreprise ou organisation s'attend-elle à reprendre ses activités?

Date B00218

AAAA	MM	JJ

 → Passez à la question 4

### 3b. A cessé ses activités

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

Date B00211

AAAA	MM	JJ

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00311

1  Faillite

2  Liquidation

3  Dissolution

4  Autre  
Précisez les autres raisons pour lesquelles les activités ont cessé

B00312

→ Passez à la question 4

### 3c. A vendu ses entités opérationnelles

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle été vendue?

B00212

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quelle est la dénomination sociale de l'acheteur?

B00406

→ Passez à la question 4

### 3d. A fusionné avec plusieurs entreprises ou organisations

Quand la fusion de cette entreprise ou organisation a-t-elle eu lieu?

B00213

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quelle est la dénomination sociale de l'entreprise ou de l'organisation ainsi créée ou qui demeure?

B00407

Quelles sont les dénominations sociales des autres entreprises ou organisations fusionnées?

B00408

→ Passez à la question 4

### 3e. Temporairement inactive, mais rouvrira

Quand cette entreprise ou organisation est-elle devenue temporairement inactive?

B00214

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quand cette entreprise ou organisation prévoit-elle reprendre ses activités?

B00215

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation est-elle temporairement inactive?

B00313

→ Passez à la question 4

### 3f. N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00216

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00314

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

4. **Vérifier ou indiquer la principale activité actuelle** de l'entreprise ou de l'organisation identifiée au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial.

**Note :** La description de l'activité a été attribuée à l'aide du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN).

B05002

1  Ceci est l'activité principale actuelle → **Passez à la prochaine section**

2  Ceci **n'est pas** l'activité principale actuelle

Fournir une **description brève mais précise de l'activité principale** de cette entreprise ou organisation  
**p. ex.** fabrication de céréales à déjeuner, magasin de chaussures, développement de logiciels

B05003



5. Est-ce que l'activité principale de cette entreprise ou organisation a déjà été classifiée comme :

B05111

1  Oui

2  Non → **Passez à la prochaine section**

6. Quand le changement d'activité principale a-t-il eu lieu?

Date

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

### Renseignements sur la période de déclaration

1. Quelles sont les dates de début et de fin de l'exercice financier le plus récent de cette entreprise ou organisation?

**Note :** Pour cette enquête, la **Date de fin** devrait se situer entre le 1er avril 2018 et le 31 mars 2019.

La date de début de l'exercice financier

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

La date de fin de l'exercice financier

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

2. Si la période de déclaration **ne couvre pas une année entière**, veuillez indiquer la ou (les) raison(s) ci-dessous (indiquez toutes celles qui s'appliquent) :

B00301\_r1  Exploitation saisonnière

B00301\_r2  Nouvelle entreprise

B00301\_r3  Changement de propriétaire

B00301\_r6  Fermeture temporaire

B00301\_r4  Changement de l'exercice financier

B00301\_r5  Arrêt définitif de l'exploitation

B00301\_r7  Autre raison — précisez :

B00301\_r8

## Détails sur les entités d'entreprise additionnelles

1. Y a-t-il des entités d'entreprises qui étaient en exploitation durant l'exercice financier qui ne sont pas énumérées sur l'étiquette de distribution à la première page?

B00501

B00502

1  Oui ► Combien d'entités d'entreprise?

2  Non ► **Allez à la page suivante.**

2. Veuillez fournir les détails demandés pour chacune des entités d'entreprise additionnelles. Pour plus d'une entité d'entreprise, veuillez faire une photocopie de cette page et annexer l'information au questionnaire.

Dénomination sociale

B00415\_I

Adresse (numéro et rue)

B00416\_I

Ville

B00417\_I

Province ou territoire

B50041\_I

Code postal

B00418\_I

3. Est-ce que cette entité d'entreprise commerciale était en pleine exploitation durant l'année complète?

B00306\_I

1  Oui, en exploitation durant l'année complète (allez à la page suivante)

2  Non, année partielle d'exploitation **OU** non opérationnelle

4. Statistique Canada examine tous les commentaires. Nous sollicitons vos commentaires relatifs à cette entité d'entreprise.

B00015\_I

5. Quelles étaient les dates de début et de fin d'exploitation partielle de cette entité d'entreprise?

Date de début de  
l'année partielle d'exploitation

AAAA

MM

JJ

Date de fin de  
l'année partielle d'exploitation

AAAA

MM

JJ

6. Quelles étaient la/les raison(s) pour une année partielle d'exploitation? Indiquez tout ce qui s'applique

B00307\_r1\_I

Exploitation saisonnière

B00307\_r2\_I

Nouvelle entité d'entreprise

B00307\_r3\_I

Changement d'exercice financier

B00307\_r4\_I

Changement de propriétaire

B00307\_r5\_I

Arrêt définitif de l'exploitation

B00307\_r6\_I

Fermeture temporaire

B00307\_r7\_I

Déménagement

B00307\_r8\_I

Autre raison pour l'année d'exploitation partielle — précisez :

B00307\_r9\_I

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Caractéristiques

### Partie A - Services de transport urbain fournis en sous-traitance

1. Est-ce que cette entreprise est une administration municipale, une entreprise de transport urbain ou une agence gouvernementale impliquée dans la prestation de services de transport urbain? **Exclure** les entreprises privées

B30003

1  Oui

2  Non ► **Allez à la question 5.**

2. Est-ce que cette entreprise a confié de la sous-traitance ou pris des dispositions contractuelles pour la prestation des services de transport urbain avec des entreprises privées?

**Inclure** les services destinés aux personnes handicapées ou personnes âgées

B30004

B20038

1  Oui ► Combien de contractants?  ► Veuillez remplir le tableau à la question 3 (joindre une liste si nécessaire).

2  Non ► **Allez à la question 5.**

3. Veuillez indiquer le nom de tous les contractants et le montant total de chaque contrat.

Nom du contractant		Montant du contrat Milliers de \$CAN	
B30005_nc1	<input type="text"/>	F62532_nc1	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc2	<input type="text"/>	F62532_nc2	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc3	<input type="text"/>	F62532_nc3	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc4	<input type="text"/>	F62532_nc4	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc5	<input type="text"/>	F62532_nc5	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc6	<input type="text"/>	F62532_nc6	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc7	<input type="text"/>	F62532_nc7	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc8	<input type="text"/>	F62532_nc8	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc9	<input type="text"/>	F62532_nc9	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc10	<input type="text"/>	F62532_nc10	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc11	<input type="text"/>	F62532_nc11	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc12	<input type="text"/>	F62532_nc12	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc13	<input type="text"/>	F62532_nc13	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc14	<input type="text"/>	F62532_nc14	<input type="text"/> 000 \$
B30005_nc15	<input type="text"/>	F62532_nc15	<input type="text"/> 000 \$
<b>Montant total des contrats</b>		F62510	<input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

4. Est-ce que cette entreprise a confié en sous-traitance 100 % des services de transport urbain de passagers?

B05132

1  Oui ► Vous avez terminé, s.v.p. envoyez le questionnaire à Statistique Canada.

2  Non ► **Allez à la question 5.**

## Revenus

5. Pour la période de déclaration fiscale, veuillez répartir les recettes d'exploitation de cette entreprise selon l'**activité** et la **région géographique** où ces revenus ont été réalisés.

	Milliers de \$CAN					
	Terre-Neuve-et-Labrador	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario
<b>Recettes d'exploitation</b>	F45233_g1	F45233_g2	F45233_g3	F45233_g4	F45233_g5	F45233_g6
a. Services de transport urbain et de banlieue <b>Inclure</b> les services de transport urbain destinés aux personnes handicapées ou aux personnes âgées (transport adapté).	F45234_g1	F45234_g2	F45234_g3	F45234_g4	F45234_g5	F45234_g6
b. Services de transport par autocar nolisé	F45235_g1	F45235_g2	F45235_g3	F45235_g4	F45235_g5	F45235_g6
c. Services interurbains réguliers	F45236_g1	F45236_g2	F45236_g3	F45236_g4	F45236_g5	F45236_g6
d. Services de transport scolaire <b>Inclure</b> les services d'autobus scolaires nolisés.	F45237_g1	F45237_g2	F45237_g3	F45237_g4	F45237_g5	F45237_g6
e. Services d'excursion locale	F45238_g1	F45238_g2	F45238_g3	F45238_g4	F45238_g5	F45238_g6
f. Transport de colis par autobus	F45239_g1	F45239_g2	F45239_g3	F45239_g4	F45239_g5	F45239_g6
g. Service de navette et autres services d'autobus pour les passagers précisez : B40127 <input type="text"/>	F45241_g1	F45241_g2	F45241_g3	F45241_g4	F45241_g5	F45241_g6
h. Autres recettes d'exploitation — précisez : B40128 <input type="text"/>	F45242_g1	F45242_g2	F45242_g3	F45242_g4	F45242_g5	F45242_g6
i. Subventions de fonctionnement						

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER



Milliers de \$CAN

Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique	Yukon	Territoires du Nord-Ouest	Nunavut	États-Unis ou autres pays	TOTAL
F45233_g7	F45233_g8	F45233_g9	F45233_g10	F45233_g11	F45233_g12	F45233_g13	F45233_g14	F45000
F45234_g7	F45234_g8	F45234_g9	F45234_g10	F45234_g11	F45234_g12	F45234_g13	F45234_g14	F45010
F45235_g7	F45235_g8	F45235_g9	F45235_g10	F45235_g11	F45235_g12	F45235_g13	F45235_g14	F45020
F45236_g7	F45236_g8	F45236_g9	F45236_g10	F45236_g11	F45236_g12	F45236_g13	F45236_g14	F45030
F45237_g7	F45237_g8	F45237_g9	F45237_g10	F45237_g11	F45237_g12	F45237_g13	F45237_g14	F45040
F45238_g7	F45238_g8	F45238_g9	F45238_g10	F45238_g11	F45238_g12	F45238_g13	F45238_g14	F45050
F45239_g7	F45239_g8	F45239_g9	F45239_g10	F45239_g11	F45239_g12	F45239_g13	F45239_g14	F45060
F45241_g7	F45241_g8	F45241_g9	F45241_g10	F45241_g11	F45241_g12	F45241_g13	F45241_g14	F45070
F45242_g7	F45242_g8	F45242_g9	F45242_g10	F45242_g11	F45242_g12	F45242_g13	F45242_g14	F45080

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Revenus

6. Quelle était la répartition des **recettes** de cette entreprise pour les catégories de services suivantes?

### Recettes hors exploitation

Milliers de \$CAN

a. Subventions en capital (p. ex. fédérales, provinciales, municipales et autres contributions) . . . . .	F51312_sr1 <input type="text"/>	000 \$
b. Autres recettes hors exploitation (p. ex. intérêts gagnés, ventes d'actifs, rendement de placements, produits d'assurance, remboursement de la <b>TPS</b> ) . . . . .	F51312_sr2 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des recettes hors exploitation</b>	F51310 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des recettes d'exploitation</b>	F47001 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des recettes</b>	F40000 <input type="text"/>	000 \$

## Dépenses

7. Quelles étaient les **dépenses en ressources humaines** de cette entreprise?

Milliers de \$CAN

a. Salaires et traitements (chauffeurs) . . . . .	F61524_sr1 <input type="text"/>	000 \$
b. Salaires et traitements (mécaniciens) . . . . .	F61524_sr2 <input type="text"/>	000 \$
c. Salaires et traitements (autres employés) <b>Inclure</b> tous les autres membres du personnel, propriétaires et membres du personnel de direction. . . . .	F61524_sr3 <input type="text"/>	000 \$
d. Somme versée en vertu d'un contrat conclu avec une autre entreprise pour fournir des chauffeurs, mécaniciens et autre main-d'œuvre . . . . .	F61524_sr4 <input type="text"/>	000 \$
e. Avantages sociaux (tous les salariés) . . . . .	F61524_sr5 <input type="text"/>	000 \$
f. Autre dépenses en ressources humaines (p. ex. formation du personnel, uniformes, droit de péage, repas.) . . . . .	F61524_sr6 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des dépenses en ressources humaines</b>	F61510 <input type="text"/>	000 \$

8. Quelles étaient les **dépenses énergétiques des véhicules** de cette entreprise?

Milliers de \$CAN

a. Coûts du carburant diesel (y compris les taxes) . . . . .	F61713_sr1 <input type="text"/>	000 \$
b. Alimentation des véhicules à traction électrique (y compris les taxes) . . . . .	F61713_sr2 <input type="text"/>	000 \$
c. Autres frais énergétiques des véhicules (y compris les taxes) (p. ex. essence, propane, etc.) — précisez :	F61713_sr3 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des dépenses énergétiques des véhicules</b>	F61710 <input type="text"/>	000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

9. Quels étaient les **frais d'entretien des véhicules** de cette entreprise?

Milliers de \$CAN

a. Pièces de véhicule et fournitures d'atelier <b>Inclure</b> les pneus et chambres à air, achats de services de réparation de pneus et à chambres à air, ainsi que les pièces destinées à la réparation de pneus. . . . .	F62215_sr1 <input type="text"/>	000 \$
b. Achat de services de réparation des véhicules <b>Exclure</b> les pneus et chambres à air. . . . .	F62215_sr2 <input type="text"/>	000 \$
c. Autres frais d'entretien des véhicules . . . . .	F62215_sr3 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des frais d'entretien des véhicules</b>	F62250 <input type="text"/>	000 \$

10. Quels étaient les **autres dépenses d'exploitation** de cette entreprise?

Milliers de \$CAN

a. Amortissement annuel - (véhicules, immeubles et matériel) . . . . .	F61004_sr1 <input type="text"/>	000 \$
b. Autres dépenses d'exploitation (p. ex. publicité, immatriculation et permis, commissions, location de véhicules, services publics (eau, électricité, chauffage d'immeuble), taxes municipales, assurances, fournitures et matériel de bureau, etc.) . . . . .	F61004_sr2 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des autres dépenses d'exploitation</b>	F61022 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des dépenses d'exploitation (somme de F61510 + F61710 + F62250 + F61022)</b>	F61000 <input type="text"/>	000 \$

11. Quelles étaient les **dépenses hors exploitation** de cette entreprise?

Milliers de \$CAN

Dépenses hors exploitation (p. ex. intérêts et autres dépenses) . . . . .	F62533 <input type="text"/>	000 \$
<b>Total des dépenses (somme de F61000 + F62533)</b>	F60000 <input type="text"/>	000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

12. Pour la période de déclaration fiscale, veuillez répartir les dépenses d'exploitation de cette entreprise selon l'**activité** et la **région géographique** où ces dépenses ont été réalisés.

	Milliers de \$CAN			
	Dépenses en ressources humaines	Dépenses énergétiques des véhicules	Frais d'entretien des véhicules	Autres dépenses d'exploitation
a. Terre-Neuve-et-Labrador	F61524_g1	F61713_g1	F62215_g1	F61004_g1
b. Île-du-Prince-Édouard	F61524_g2	F61713_g2	F62215_g2	F61004_g2
c. Nouvelle-Écosse	F61524_g3	F61713_g3	F62215_g3	F61004_g3
d. Nouveau-Brunswick	F61524_g4	F61713_g4	F62215_g4	F61004_g4
e. Québec	F61524_g5	F61713_g5	F62215_g5	F61004_g5
f. Ontario	F61524_g6	F61713_g6	F62215_g6	F61004_g6
g. Manitoba	F61524_g7	F61713_g7	F62215_g7	F61004_g7
h. Saskatchewan	F61524_g8	F61713_g8	F62215_g8	F61004_g8
i. Alberta	F61524_g9	F61713_g9	F62215_g9	F61004_g9
j. Colombie-Britannique	F61524_g10	F61713_g10	F62215_g10	F61004_g10
k. Yukon	F61524_g11	F61713_g11	F62215_g11	F61004_g11
l. Territoires du Nord-Ouest	F61524_g12	F61713_g12	F62215_g12	F61004_g12
m. Nunavut	F61524_g13	F61713_g13	F62215_g13	F61004_g13
n. États-Unis ou autres pays	F61524_g14	F61713_g14	F62215_g14	F61004_g14
<b>Total</b>	F61520	F61720	F62260	F61023

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Dépenses en immobilisations

13. Quelles étaient les **dépenses en immobilisations** de cette entreprise?

Milliers de \$CAN

a.	Somme versée pour l'achat d'autobus et autre matériel roulant . . . . .	F80115_ac1	<input type="text"/>	000 \$
b.	Autres dépenses en immobilisations . . . . .	F80115_ac2	<input type="text"/>	000 \$
<b>Total des dépenses en immobilisations</b>		F80440	<input type="text"/>	000 \$

## Actifs

14. Quels étaient les **actifs** de cette entreprise?

Milliers de \$CAN

a.	Actif à court terme <b>Inclure</b> les inventaires. . . . .	F14002	<input type="text"/>	000 \$
b.	Actifs immobilisés Coûts d'origine pour l'acquisition d'autobus, de matériel roulant et de toutes autres immobilisations. Utilisez les montants non subventionnés si nécessaire. <b>Inclure</b> les additions, les dispositions d'actifs immobilisés nets ( <b>incluant</b> terrain et immeuble). . . . .	F16002	<input type="text"/>	000 \$
		F16003	<input type="text"/>	000 \$
c.	Amortissement cumulé des autobus et autre matériel roulant (p. ex. immeuble et tous les autres actifs immobilisés. ) . . . . .	F16004	<input type="text"/>	000 \$
<b>Valeur comptable nette des actifs immobilisés (F16002 - F16003)</b>			<input type="text"/>	,000
	Autre actif à long terme, y compris le fond commercial . . . . .	F12002	<input type="text"/>	000 \$
<b>Total de l'actif (F14002 + F16004 + F12002)</b>		F10000	<input type="text"/>	000 \$

## Passifs et capitaux propres

15. Quels étaient les **passifs** et les **capitaux propres** de cette entreprise? ?

Milliers de \$CAN

a.	Passif à court terme . . . . .	F24001	<input type="text"/>	000 \$
b.	Dette à long terme . . . . .	F26002	<input type="text"/>	000 \$
c.	Autre passif à long terme (p. ex. impôt reporté) . . . . .	F22002	<input type="text"/>	000 \$
<b>Total du passif (F24001 + F26002 + F22002)</b>		F20000	<input type="text"/>	000 \$
<b>Total des capitaux propres</b> <b>Inclure</b> le capital-action, les bénéfices non répartis (les pertes) et les surplus d'apports. . . . .		F28001	<input type="text"/>	000 \$
<b>Total du passif et des capitaux propres (F20000 + F28001)</b>		F18000	<input type="text"/>	000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Renseignements sur l'emploi

16. Veuillez fournir les détails demandés ci-dessous par rapport aux **employés** de cette entreprise.

	Nombre d'employés qui ont travaillé au moins 30 heures par semaine	Nombre d'employés qui ont travaillé entre 20 et 29 heures par semaine	Nombre total "d'heures" pour les employés qui ont travaillé moins de 20 heures par semaine
	B20039_y1	B20041_y1	B20042_y1
a. Chauffeurs . . . . .	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	B20039_y2	B20041_y2	B20042_y2
b. Mécaniciens . . . . .	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	B20039_y3	B20041_y3	B20042_y3
c. Tous les autres employés . . . . .	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<b>Total</b>	B20000 <input type="text"/>	B20010 <input type="text"/>	B20020 <input type="text"/>

## Véhicules, distance en kilomètres et frais d'entretien

17. Veuillez fournir les détails demandés ci-dessous par rapport aux **véhicules** de cette entreprise.  
Si les nombres précis ne sont pas disponibles, veuillez fournir votre meilleure estimation.

	Nombre de véhicules dans le parc	Distance totale en kilomètres	Frais d'entretien des véhicules
	B20043_pc1	B10032_pc1	F62216_pc1
a. Autocars . . . . .	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> %
	B20043_pc2	B10032_pc2	F62216_pc2
b. Autobus scolaires . . .	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> %
	B20043_pc3	B10032_pc3	F62216_pc3
c. Autobus de transport urbain . . . .	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> %
	B20043_pc4	B10032_pc4	F62216_pc4
d. Tout autre matériel roulant . . . .	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> %
<b>Total</b>	B20030 <input type="text"/>	B10050 <input type="text"/>	F62270 <input type="text"/> %

**Le pourcentage des frais d'entretien des véhicules doit être basé sur le total rapporté dans la section des dépenses**

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

**Pourcentage**

B45088

%

18. Quel pourcentage du parc de cette entreprise est conçu pour répondre aux besoins des personnes handicapées? .....

**Nombre de passagers transportés**

**Nombre de passagers**

19. Veuillez indiquer le nombre de passagers pour chacun des services suivants **seulement**.

a. Services de transport urbain  
**Exclure** le transport adapté .....

B11001\_pc1

b. Services de banlieue .....

B11001\_pc2

c. Services de transport adapté .....

B11001\_pc3

d. Services interurbains réguliers .....

B11001\_pc4

**Nombre total de passagers utilisant le transport urbain, transport adapté ou les services interurbains réguliers**

B11000

**Carburant et énergie utilisée**

20. Quelle quantité de **carburant** cette entreprise a-t-elle utilisée pendant l'année?

**Types de carburant (en litres)**

**Volume**

a. Diésel .....

B13001\_y1

b. Essence .....

B13001\_y2

c. Autre carburant – précisez :

B13001\_y4

B13001\_y3

**Volume total de carburant en litres**

B13000

**Électricité (en kilowatts)**

**Électricité**

a. Électricité pour véhicules à traction électrique seulement .....

B13002

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Carburant et énergie utilisée

Veillez rapporter pour la période de déclaration du 1 janvier 2017 au 31 décembre 2017. Si votre année fiscale est différente de l'année civile, veuillez rapporter l'année fiscale la plus récente terminant entre le 1 avril 2017 au 31 mars 2018.

20. Quelle quantité de **carburant** cette entreprise a-t-elle utilisée pendant l'année?

### Types de carburant (en litres)

### Volume

a. Diésel .....

B13001\_y1

B13001\_y2

b. Essence .....

c. Autre carburant – précisez :

B13001\_y4

B13001\_y3

**Volume total de carburant en litres**

B13000

### Électricité (en kilowatts)

### Électricité

a. Électricité pour véhicules à traction électrique seulement .....

B13002

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER



## Changements ou événements

21. Indiquez tout changement ou tout événement ayant eu une incidence sur les valeurs déclarées pour cette entreprise ou organisation par rapport à la dernière période de déclaration.

Indiquez tout ce qui s'applique.

B00302\_t1

Grève ou lock-out

B00302\_t2

Effet des taux de change

B00302\_t3

Variations des prix des biens ou services vendus

B00302\_t4

Sous-traitance

B00302\_t5

Changement organisationnel

B00302\_t6

Variation du prix de la main-d'œuvre ou des matières premières

B00302\_t7

Désastre naturel

B00302\_t8

Récession

B00302\_t9

Changement dans la gamme des produits

B00302\_t10

Entreprise vendue ou ventes d'unités commerciales

B00302\_t11

Expansion

B00302\_t12

Nouveau contrat ou perte de contrat

B00302\_t13

Fermeture des installations

B00302\_t14

Acquisition d'unités commerciales

B00302\_t15

Autre changement ou événement — précisez :

B00302\_t16

**OU**

B00302\_t17

Aucun changement ou événement

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Personne-ressource

22. Statistique Canada pourrait devoir communiquer avec la personne qui a rempli ce questionnaire pour obtenir de plus amples renseignements.

Si la personne-ressource est la même que sur la page couverture, veuillez cocher  → **Passez à « Commentaires »**

Sinon, qui est la **meilleure personne à joindre** au sujet de ce questionnaire?

Prénom

Nom de famille

Titre

Adresse de courriel (Exemple : utilisateur@exemple.gov.ca)

Numéro de téléphone (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

Numéro du poste

(s'il y a lieu)

Numéro de télécopieur (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

## Commentaires

23. Combien de temps avez-vous consacré à remplir ce questionnaire?

**Inclure** le temps consacré à recueillir l'information nécessaire.

Heures

Minutes

24. Faites-nous part de vos commentaires à propos de ce questionnaire.

B00002

  
  
  
  
  
  
  
  
  
  
  
  

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Renseignements généraux

### Confidentialité

#### Vos réponses sont confidentielles.

La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la *Loi sur la statistique*. Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques.

#### Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques. Statistique Canada communiquera les données de la présente enquête seulement aux organisations ayant démontré qu'elles avaient besoin de les utiliser.

L'**article 11** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux répondant à certaines conditions. Ces organismes doivent posséder l'autorisation légale de recueillir les mêmes données, sur une base obligatoire, et les lois en vigueur doivent contenir essentiellement les mêmes dispositions que la *Loi sur la statistique* en ce qui concerne la confidentialité et les sanctions imposées en cas de divulgation de renseignements confidentiels. Comme ces organismes possèdent l'autorisation légale d'obliger les entreprises à fournir les mêmes données, on ne demande pas le consentement des entreprises et celles-ci ne peuvent s'opposer au partage des données.

Pour la présente enquête, des ententes en vertu de l'**article 11** ont été conclues avec les organismes statistiques provinciaux et territoriaux de Terre-Neuve-et-Labrador, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et du Yukon. Les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

L'**article 12** de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organisations gouvernementales fédérales, provinciales ou territoriales. En vertu de cet

article, vous pouvez refuser de partager vos données avec l'une ou l'autre de ces organisations en écrivant une lettre d'objection au statisticien en chef et en la retournant avec le questionnaire rempli. Veuillez préciser les organisations avec lesquelles vous ne voulez pas partager vos données.

Aux fins de la présente enquête, des ententes ont été conclues en vertu de l'**article 12** avec les organismes statistiques de l'Île-du-Prince-Édouard, des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut, ainsi qu'avec le Newfoundland and Labrador Department of Transportation and Works, le ministère des Transports du Québec, et le ministère des Transports de l'Ontario.

Dans le cas des ententes conclues avec des organisations gouvernementales provinciales et territoriales, les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

Il existe également une entente de partage de données selon l'**article 12** avec Transports Canada. Les transporteurs réglementés par le gouvernement fédéral en vertu de la *Loi sur les transports au Canada* et du *Règlement sur les renseignements relatifs au transport* n'ont pas le droit de s'opposer au partage des renseignements avec Transports Canada. Les transporteurs qui ne sont pas réglementés par le gouvernement fédéral peuvent s'opposer au partage de données avec Transports Canada en écrivant au statisticien en chef. Transports Canada utilisera l'information obtenue des transporteurs réglementés par le gouvernement fédéral en conformité des dispositions de la *Loi sur les transports au Canada* et de ses règlements.

En vertu de l'**article 12** de la *Loi sur la statistique*, Statistique Canada partagera aussi vos renseignements avec Infrastructure Canada et Environnement et Changement climatique Canada sauf si vous refusez.

#### Couplages d'enregistrements

Pour améliorer les données de la présente enquête et réduire au minimum le fardeau de réponse, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements de cette enquête avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de sources administratives.

**Merci d'avoir rempli ce questionnaire.**  
**Veillez garder une copie pour vos dossiers.**  
**Consultez notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca)**